א פערטעל מיליאן דאלאר צו געבען הלואות אידישע בעלי-מלאכות און הענדלער אין פוילען

דער ערשטער שריט פון דער אמעריקאנער חלפס-ארבייט צו שטעלען אויף די פיס א גרויסען טייל פון דער אידישער בעפעלקערונג אין פוילען און ליטא איז שוין געמאכט געווארען: די דזשאינט דיסטריבוישאן קאמיטע האט בעשטימט א סומע פון א פערטעל מיליאן דאלאר צו עפענען לויה-קאסעס פאר אידישע בעלי מלאכות און קליין הענדלער וואס זאלען קריגען הלואות אויף א לאנגען טערמין און אזוי ארום קענען ווערען זעלבסט-שטענדיג.

אזעלכע לויה-קאסעס עקזיסטירען אויך איצט אין פערשיעדענע שטעדט אבער זיי זענען מעהרסטענס אהן מיט-לען און קענען וועניג וואס אויפטהאן. דער פערטעל מיליאן דאלאר וועט מעגליך מאכען די דאזיגע קאסעס אנצוגעהן מיט זייער ארבייט און וועט אויך עפענען נייע קאסעס. פון די איינצאהלונגען וואס וועלען געמאכט ווערען אויף די הלואות, וועט געשאפען ווערען א קאפיטאל אויף נייע הלואות. אזוי אז די הילף זאל וואס אמאל אלץ ברייטער ווערען.

פריוואט זענדונגען ביז $200

די פארבעסערונגען וואס די דזשאינט דיסטריבוישאן קאמיטע ברענגט כסדר ארויס אין דער איבערשיקונג פון פריוואטע געלדער האבען געהאלפען אויך צו פארגרעסערען דעם מאקסימום פון געלד וואס ווערט אנגענומען צום איבערשיקען. ביז איצט אין די העכסטע סומע, וואס די דזשאינט דיסטריבוישאן קאמיטע פלעגט אנענעמען, געווען נישט מעהר פון 125 דאלאר. פון היינט אבער אין די סומע נע לעבערט געווארען ביז 200 דאלאר, און אין פאל די געלד ווערט געשיקט ארבער ציבערענגען אהער א פאמיליע, וועט מען אנענעהמען ביז טויזענד דאלאר.

א וועכענטליכער קורס אויף פוילישע מארקען.

נאך א וויכטיגע אויסבעסערונג איז ארויסגעטראגען געווארען אין דעם פרט פון אויסטווישען דעם דאלאר אויף פוילישע מארקען. צוליעב דעם פאלען פון פיי ליישען מארק זענען כסדר פארגעקומען מיספערשטענדנישען פון די איבערגע שיקטע געלדער, און דער קורס פון אויס צאהלען איז געווען זעהר צופעליג. דאס פלעגט ארויסרופען פיעל טענות מצד די גיבערשיקער, אזוי אויך מצד די, וואס פלעגען דאס געלד בעקומען אין פוילען. די דאזיגע מיספערשטענדניש איז איצט פארקאם בעווייטיגט געווארען דורך פאל גענדער איינארדנונג:

א ספעציעלע פינאנציעלע קאמיסיע פון דער דזשאינט דיסטריבוישאן קאמיטע פאר פריוואטע געלדער ווערט אלץ ברייטער, און דער לעצטער באריכט מעלדעט, אז אין גאליציען גופא זענען שוין פאראן 350 שטעדט און שטעדטלאך מיט אראנזשירטע קאמיטעס. וואהין פריוואטע געלדער קענען געשיקט ווערען.

ווי דר. באנען מעלדעט זענען די מיטגלידער פון דעם יוניט פאנאנדער געטיילט געווארען פאר זייער רעליעף אר בייט איבער פוילען אויף פאלגענדען אופן:

אין וואר שווער דיסטריקט: קו-טער, גערשטענזאנג, גאלטער, פריזם, דאסטין, רובין, ראזענבלום, רובינשטיין.

אין לעמבערגער דיסטריקט: צוקער, קאטשער, קאנטאר.

אין וואהלין: שאבאן, קאנאן.

אין ווילנא: לאנדמאן, סמיטה.

אין ביאליסטאק: קאוואלסקי, סטו-אצקי.

אין בריסק: לעף אוי פייזער.

אין לובלין: רייזר און פיעלד.

מיט א פערארדנונג פון סטייט דע-פארטמענט האבען די אלע פערטרעטער געקראגען פון אמעריקאנער אמבאסאדאר גיבסאן ספעציעלע צייגנישען וועלכע ער לויבען זיי פריי אנצוגעהן מיט זייער אר-בייט.

מצות פאר וויען.

58,000 קילאגראם מצות און 10,000 קילאגראם כשרע פעטס זענען שוין אנגע קומען [illegible] געלען פערטיילט [illegible] אידישער באפעלקערונג [illegible]

ב. כ. פאר דער העברעאי-שער אוניווערזיטעט.

אין א בריעף צו דער ציוניסטישער ארגאניזאציע פון אמעריקא, מעלדעט מר. י. ג. דאבסויאג, סעקרעטער פון דער „דזשאיש פיבליקיישאן סאסייעטי אוף אמעריקא", דאס זיי האבען באשלאסען צו פרעזענטירען דער העברעאישער אוניווערזיטעט אין ירושלים, מיט קאפיטעל פון ארע זייערע אויסגאבען. די מיטער ווערען אפגעשיקט יעדן נאך ארץ ישראל מיט דער ערשטער געלע-גענהייט.

באנוצט אין מיליאנען
טשייניקעס טעגליך
די גרויסע מעלות פון דיזען טיי מאכען עס אם עקאנאמישסטען צום געברויך.
"SALADA"

א גרוס פון ווילנא

(איבערגעשיקט דורכ'ן ווילנער טאג.)

א. גרוס, מאונטיין סטייטשאן אנטאריא.

טייערע שוועסטער איטע-רכקה!

די הארציגסטע גרוסען און גליקוואונ-שען דיר מיט אייבין און אייער ליבינ-קער לאה'לען, ווי אויך אונזערע ליעבע ברידער משה'לען, זעליג-מרדכין און דוד'ן מיט זייערע פאמיליעס, פון מיר, פון אנענען, פון מיליענקען און איטעלען. איך האב אייך אלעמען איבערגעשיקט איבער 100 ברייעף פון דיר האב איך פאקומען סך הכל צוויי ברייעף. אין צווייטען שרייבסטו וועגען ארויסגע-שיקטע געלט. איך האב קיין שום געלט ניט באקומען! דו מיזט תיכף זעהן דערגעהן די סיבה דערפון און פארערען שטרענג אן ענטפער. שרייב מיר דעם נאמען פון דער קאנאדער קאנטאר, באנק אדער געזעלשאפט, חודש וועל'ן בען דו האסט דאס געלט געשיקט. פון די עלטערען און חנה'לען האב איך פון חול-המועד פסח אן קיין שום ידיעה ניט. אייב איך וועל וואס דערגיין, וועל איך אייך תיכף מודיע זיין. זייט אלע געזונט! דיין איבערגעבענער ברודער,

יעקב גאלדשמידט.

אדרעס: אברהם יעקב גאלדשמידט זאהל, ווענגערסקי 20 וואוינונג 16, ווילנא.

די נעמען פון די 28 באפרייטע לעגיאנערען.

די ציוניסטישע ארגאניזאציע האט געקראגען ציגעשיקט פון ארץ ישראל די ליסטע נעמען פון די 28 פאר'משפט'ע לעגיאנערען פונ'ם 39-טען דראיאל פיו-ניליערס, וועלכע זיינען לעצטענס באפרייט געווארען.

ווי באוואוסט זיינען זיי לעצטען זומער פאר'משפט געווארען אויף דער קלאגע פון „מיוטיני" צו פיל יאהר „פענאל סורוויטוד", זייער שטראף איז דאן פארקלענערט געווארען צו א יאהר, און זיי זיינען אפגעשיקט גע-ווארען אין דער מיליטערישער תפיסה אין ציטאדעל, מאירא. זייער גוטע אויפפיהרונג פון איין זייט און די גרוי-סע השתדלות פון צווייטען זייט האט געבראכט דערצו, אז זיי זיינען אין נאנצען באפרייט געווארען און צוריק גע-שיקט געווארען אין עמפ.

זיי וועלען נאך דארפען צוליעב געוויסע אורזאכען פארברייגנען א פאר מאנאט אין קעמפ, ביז זיי וועלען דע-מאביליזירט ווערען.

מען ערווארטעט דאס די 21 פאר'-משפט'ע לעגיאנערען פונ'ם 38-טען ר. פ., וועלכע דיענען יעצט א צוויי יאהר טערמין אין תפיסה, וועלען אויך אין קיצען באפרייט ווערען.

די נעמען פון די באפרייטע לעגי-אנערען זיינען:

מ. גאלדמאן, מ. ווייז, ה. אייזענ-שטיין, י. קאליש, ה. בארקען, ד. פרענקעל, י. פעלדמאן, י. הורוויץ, נ. זאראווסקי, סאמאסטאנסקי, י. מאנדעט, י. גונשאר, פ. פינקעלשטיין, ה. הארוויץ, א. שער-ניק, ב. לעוויטאן, ב. באסט, ס. רעזניק, ס. ה. לאזדי, ב. פעלדמאן, מ. קליין, ב. חיימסאן, י. פארמאן, פ. אבערמאן, ב. מארדכאוויטש, א. סינגער, י. ליכטענ-שטיין, י. קוק.

די באפרייטע לעגיאנערען האבען זיך צוריקגעקהרט אין קעמפ דעם זעל-בען טאג וואס דער הויפט קאמאנדיר פון דער ע. ע. פ. האט אפיציעל עמפ-פאנגען דעם „פוירסט דזשודיענס", זיין צופרידענהייט מיט דעם באמאליאן האט אין קעמפ ארויסגערופען די גרעס-טע שמחה זייט דער לעגיאן עקזיסטירט.

סעמיזע נאמפערס וועט שטר-צען ארבייטער פריינדליכע קאנדידאטען

וואשינגטאן, מערץ, 24.

סעמיזעל נאמפערס, פרעזידענט פון דער אמעריקאן פעדעריישאן אוו לייבאר האט אויסגעפיהרט אז די פעדעריישאן זאל אליין ניט ארויסשטעלען קיין אייגע-נע פאליטישע קאנדידאטען אבער דער-פאר זאלען געשטיצט ווערען אלע קאנדי-דאטען וואס וועלען ארויסשטעלען ארבייי-טער פריינדליכע פלאטפארמען.

איבער'ן גאנצען לאנד ווערען אפגע-האלטען מיטינגען פון ארבייטער יוניאנס וואו עס ווערען דיסקוטירט די פארשיי-דענע פלאטפארמען וואס קאנדידאטען שטעלען ארויס. די ארבייטער זענען זעהר ענטוזיאסטיש.

אייזערנע פעסטונגען צו כאשיצען בענקס

צוליעב די אפטע האלד אפ'ס, וועלכע זיינען אין די לעצטע צייטען געמאכט געווארען אויף ביינקס אין שי-קאגא, איז געפונען געווארען א נייער מיטעל צו באשיצען דאס געלד פון די ביינק ווו אייך די אנגעשטעלטע נעגען די אנפעלע פון די רויבער. א באנק-הויז, אדער קליינע פעסטונג געבויט פון דיקע שטאל וועדט צוגעבויט צו די ביינק. אין די פעסטונג זייצען צוויי אדער דריי מענשען מיט ביקסען דורך די לעבער אין טהיר קענען זיי מיט זייערע מיטעל צו באשיצען דאס געלד פון די ביינק אריין און קענען שיסען אויף רויבער, אין וועלכען ארט זיי זאלען זיך געפי-נען פון די ביינק, וועהרענד די רויי-בער קענען צו זיי ניט צוקומען. א וואר-כע פון צוויי אדער דריי מענשען געפינט זיך אין דיעזע פעסטונג טאג און נאכט וועלכע היטען די קאסירערס מיט די אייזערנע סייפס. די שטאל פון די פעס-טונג איז דיק גענוג און קען מיט א גע-וועהנליכען ביקס ניט דורכגעבראכען ווערען. מען דיינקט, אז דיעזע פעס-טונג איז א ריכטיגע שמירה נעגען כאפ-קס רויבער.

The Travellers Life Assurance Co.

OF CANADA

הויפט אפיס - - - מאנטרעאל

א גרויסע פארגרעסערונג אין אלע דעפארטמענטען אין פארלויף פון 1919

פאליסיס ארויסגעגעבען און באנייט	$3,138,566	
פארגרעסערונג פון 48% גראס אינשורענס אין קראפט דעצעמבער 31, 1919	8,805,175	
		פארגרעסערונג 34,5%
נעט פרעמיום הכנסה	$274,882,32	פארגרעסערונג 34,7%
אינטערעסט	27,191,32	
אנדערע הכנסות	54,909,36	
סך הכול איינגאהמען	$356,983,00	
" אויסגאבען	169,882,05	
באלאנס אויפ'ן אינוועסטמענט אקאונט	$187,100,95	
עסעטס	$729,670,10	פארגרעסערונג 39,8%
שולדען	602,654,80	
איבערפלוס פאר די פאליסי האלדערס (איינרעכענענדיג דעם אפגעצאהלטען קאפיטאל $117,840)	$127,015,30	פארגרעסערונג 58%
סובסקרייבטער און ניט זיך אפרופענדער קאפי-טאל	$681,860,00	
סך הכול סורפלוס פארזיכערונג פאר די פאליסי האלדערס	$808,875,30	

דאס איז אינגאנצען א דריטעל מאהל לויט'ן צאהל פון די חובות

טויטענפעלע פאר 1919 — 42,28% פון דעם עריווארטעטען

א הענדער קאמפאניע טוענדיג געשעפטען נאר מיט הענדער און מיט אלע פאנדען אינוועסטעט אין הענדער

האנאריבל דזשארדזש פ. גרעהעם — פרעזידענט.

דזשיי. נ. גרייגנשילדס, ק. ס. און האנאריבל לארן סי. וועבסטער — וויים פרעזידענטען.

ארטור פי. איירל א. י. א. א. ס. — סעקרעטערי אין עקטשועריי.

וואס איז א טרייד מארק?

ווייסט איהר, וואס עס הייסט א טרייד מארק?

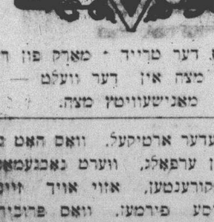
אין א פשוט'ער איבערזעצונג וואלטען מיר געקענט זאגען, אז עס איז א "האנ-דעלס צייכען", ווייל דורך דיעזען טרייד מארק דערקענט דער קונה וואס פאר א וואארע און וועמעס וואארע ער קויפט.

דער דייטשער וואר דאפיר איז "שוץ מארק" און ערקלעהרט די זאך פון אן אנדער שטאנדפונקט. עס שיצט דעם קויפער גענען נאכמאבונגען. די טרייד מארקס בעשטעהען אפט פון געוויסע צייכענונגען, מאנאגראמען, בילדער, א געוויסער "סלאגאן" (מאטא) און אפט בלויז דער פשוט'ער נאמען פונ'ם פאב-ריקאנט.

אין דיסאנ'ם "בראנקס עקספרעס", די געלונגענע אמעדי אין נייעם קונסט טהעאטער זוינען די העלדען פון דער קאמעדי די טרייד מארקס פון די אר-טיקלען וואס ווערען אדווערטייזט אין די ק'ארס און אין סאבוויים. למשל פלו-טא וואסער האט א "רויטען טייוועל" פאר איהר סימבאל. די קייך-הוסק קענדי פאבריקאנטען האבען די "סמיטה בראדערס" אלס זייער סימבאל. די פעיזבענס גאלד דאסט סקאורינג פאר דער האט צוויי ניגערלאך אלס איהר סימבאל. אנדערע פירמא'ס געברויכען נור זייער נאמען. למשל טיפאני אין בעריהמט אין דער גאנצער וועלט פאר דייאמאנדס און דזשעלערי; ראדזשערס אין בעריהמט אין דער גאנצער וועלט פאר זילבער געשיער; מענען'ס אדער קאלנייט'ס פאר פארפיום וואארען, און אזוי ווייטער.

אויך אין מצות איז ביי אידען גע-ווארען פאפולאריין נאמען וואס ווען מען דערמאהנט עס נור. רעפרעזענטירט עס שוין "מצות", און דאס איז דער נאמען "מאנישעוויץ."

צו איהר וועט פרעגען מענשען פון אלטען דור, פונ'ם פרומען סארט, די וואס זוכען און זיינען מקפיד צו איהר וועט פרעגען די ראדיקאלען, וועלכע עסען מאנישע-וויץ'ם מצות צוליעב דעם וואס זי איז אונפארלייכבאר אין פרישקייט, טעם, קוואליטי און אויסזעהען, — יעדער איינער וועט ווייסען, אז מאנישעוויץ איז די וועלט מצה, די מצה מיט אלע מעלות. ווייל 80 פראצענט פון די אידען אין אמעריקא געברויכען נור מאנישע-וויץ'ם מצה.



דאס איז דער טרייד מארק פון דער בעסטער מצה אין דער וועלט — די מאנישעוויטן מצה.

ווי יעדער ארטיקעל, וואס האט גע-מאכט אן ערפאלג, ווערט נאכגעמאכט פון קאנקורענטען. אזוי אויך זיינען דא געוויסע פירמען, וואס פרובירען נאכטאמאנען די מאנישעוויץ פירמע און יעדען הילויבט. זיי שעהמען זיך ניט זאגאר נאכצומאכען די מאנישעוויץ'ם אדווערטייזמענטס. קליידען אויף זיך ארויף שבחים, וואס פאסען גאר ניט פאר זיי, אבי צו פארבלענדען דאס פוב-ליקום די אויגען.

די אידען וואס וויילען האבען אן ענג יום טוב, ווערען געוואר'נט צו געבען דייערע ארדערס בעצייטענס אין ארדערן מצה מיט'ן נאמען "מאנישעוויץ". דער נאמען וואס ניט אייך "די מצה מיט אלע מעלות". דאס איז דער טרייד מארק וואס וועט אייך געבען די עכטע מאני-שעוויץ'ם מצה צו וועלכע עס איז ניטא קיין גלייכען.

זיך אין דיעזע פעסטונג טאג און נאכט וועלכע היטען די קאסירערס מיט די אייזערנע סייפס. די שטאל פון די פעס-טונג איז דיק גענוג און קען מיט א גע-וועהנליכען ביקס ניט דורכגעבראכען ווערען. מען דיינקט, אז דיעזע פעס-טונג איז א ריכטיגע שמירה נעגען כאפ-קס רויבער.

געלט פוילען, רומעניען, גאליציען, דייטשלאנד און עסטרייך
מיר פארקויפען יעצט דרעפטס אוז אמעריקאנער דאלארס וועלכע ווערען אויסגעצאהלט אין פאלגענדע שטעדט:
פעטריקאווער גוב.
בעגין טשעסטאכאוו דאמבראווא, גראנייץ לאדז, נאווארארדאמסק פאבריאנין פעטריקאוו ראוויא, פאסנאוויעץ זאוויערצע, זגיערזש.
לובלינער גוב.
בעלם קראסניסטאו, לובלין, פיליפ זאמאשטיו.
קאלישער גוב.
קאליש, קאלין, לעשיצא, אזאר קאוו, שיעראדז, וויעלון, זדונסקא וואלא.
קעלצער גוב.
קיעלץ, מויבאוו אלקוש, פינטשאוו
שעדליצער גוב.
ביאלא פיעדלישע, שעדלעץ.
פראצקער גוב.
טשעבאנאוו, מלאווא, פראצק.
ראדאמער גוב.
קאנסק, אפאטאוו, אפאטשנא, אסטראווייע, ראדאם, סאנדא - מירזש.
סלוצק
ביעלסק, דרישין.
לאמזער גוב.
גראיעווא, לאמזא, אסטראוו, לאמ-זינסק.
וואַרשאווער גוב
קוטנא, לויזוויטש, פלאנסק, פולי-טוסק, סקערנעוויץ, וואַרשא וולא די לאוויצק, זשיראדאוו.
גראדנער גוב.
בילסטאק, גרעסט ליטאווסק גראדנא.
וויל'נער גוב.
ווילנא.
פאזנער געגענט
נזענא, סטראווא, פאזען און דאנציג.
גאליציען
ביאלא, ביעלסק, באריסלאוו דרא-האביטש, קראקא, קראסנא, לבוב לעמבערג, פרזמיסל, רזשעשאוו, סטרי, טארנאפאל, טארנאוו.
די אויסגעצאהלטע געלדער ווערען אלע דארט אויסגעצאהלט לויט'ן טעגליכען קורס
מיר פארקויפען טיקעטס פון און קיין פוילען, גאליציען, עסטרייך רומעניען און אלע אנדערע וועלט טיילען
מיר מאכען אלע נייטיגע פאפירען צו אינזערע פאסאזשירען ג'זעצליך צו פארלאזען קאנאדע.
ראטענבערג לימיטעד
141 קווין סטריט וועסט
טעלעפאן עדלייד 693-694
אפען אין די אוועגמען
האמילטאנער ברענטש 123 דזשיימס סטריט נארטה.